



Системы противопролежневые

Barry Primo, Barry Mezzo Basic,
Barry Serio, Barry Serio Plus



Руководство по эксплуатации

СОДЕРЖАНИЕ

1. ОПИСАНИЕ И РАБОТА.....	3
1.1 Назначение.....	3
1.2 Технические характеристики.....	3
1.3 Упаковка.....	6
2. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ.....	7
2.1 Важные предупреждения.....	7
2.2 Порядок работы.....	8
3. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	9
4. УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ.....	11

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для изучения устройства, принципа действия, технических характеристик систем противопролежневых:

Barry Primo, Barry Mezzo Basic, Barry Serio, Barry Serio Plus.

Перед использованием, проверьте изделие на наличие повреждений.

1. Описание и работа

1.1 Назначение

Противопролежневые системы предназначены для профилактики и лечения пролежней средней и высокой степени риска у пациентов с повреждениями и заболеваниями опорно-двигательного аппарата и центральной нервной системы, тяжелыми соматическими заболеваниями, сопровождающимися длительным вынужденным неподвижным положением тела.

1.2 Технические характеристики

Насос

- Кнопка включения/выключения находится на передней или боковой панели насоса. Нажмите «ON»/«ВКЛ.» для начала работы и «OFF»/«ВЫКЛ.» - для окончания.
- Отрегулируйте давление с «-» на «+» в зависимости от типа насоса.
- Индикатор нормального давления (зеленая лампочка) информирует о достижении заданного уровня давления.
- Индикатор пониженного давления (желтая или красная лампочка) информирует о снижении заданного уровня давления (модель Barry Serio)
- Кнопка статической функции (модель Barry Serio) переводит матрац в статический или переменный режим.
- Воздушный фильтр (модель Barry Serio).
- Крючки для крепления.

Модель:	Barry Primo, Barry Serio Plus
питание (Гц)	220В, 50
давление (мм рс.ст.)	50-110
длительность цикла (мин)	12
уровень шума (дБ)	40
габариты (см)	24x12x9
вес (кг)	0,78
гарантийный срок	18 месяцев

Модель:	Barry Mezzo Basic
питание (Гц)	220В, 50-60
давление (мм рс.ст.)	50-110
длительность цикла (мин)	12
уровень шума (дБ)	28
габариты (см)	28x12,5x10
вес (кг)	1,14
гарантийный срок	18 месяцев

Модель:	Barry Serio
питание (Гц)	220В, 50-60
давление (мм рс.ст.)	50-110
длительность цикла (мин)	12

уровень шума (дБ)	28
габариты (см)	28x14x9
вес(кг)	1,18
гарантийный срок	18 месяцев

Матрац.

Мо- дель:	Описание:	Габариты (см):	Материал:	Макс. нагрузка (кг):
Barry Primo	куполообразные ячейки	200x90x7	поливинилхлорид	135
Barry Mezzo Basic	трубчатые ячейки с вентиляционными отверстиями	203x91,5x11	покрывало: нейлон; матрац: нейлон, поливинилхлорид; нижняя часть матраца: брезент	145
Barry Serio, Barry Serio Plus	куполообразные ячейки с вентиляционными отверстиями	200x90x7	поливинилхлорид	135

1.3 Упаковка

Проверьте внутренние составляющие упаковки. Если одна из составляющих деталей отсутствует или повреждена, обратитесь к продавцу.

- Насос: компактный и бесшумный, с ручным управлением, опорным давлением, снабженный встроенным воздушным фильтром (модель Barry Serio), крючками для крепления к поручням кровати;
- Матрац: изготовлен из нетоксичного, гипоаллергенного материала, обеспечивающего гигиеничность и простоту обработки.

Делится на 2 типа: куполообразный и трубчатый.

- Соединительные трубы
- Ремкомплект для самостоятельного ремонта матраса (в случае возникновения мелких проколов, в следствие неосторожного обращения)



2. Использование по назначению

2.1 Важные предупреждения:

Обязательно ознакомьтесь с правилами техники безопасности использования электрического устройства (насоса). Нарушение правил может быть опасным!

ВНИМАНИЕ! Перед использованием изделия, пожалуйста, проконсультируйтесь с врачом! Система оказывает положительное влияние на пациентов с функциональными расстройствами нервной системы (астеноневротический синдром, истерическое и депрессивное состояние), отмечаются успокаивающий и релаксирующий эффекты.

Для того, чтобы уменьшить риск электрического удара, соблюдайте следующие правила:

- всегда отключайте устройство от электрической сети, если не используется;
- не используйте изделие во время купания;
- не храните изделие в ванной комнате;
- берегите устройство от попадания влаги;
- в случае, если устройство упало в воду, немедленно отключите его от электрической сети.

Для того, чтобы уберечь себя от ожогов и иных травм, соблюдайте следующие правила:

- не оставляйте прибор во включенном состоянии без присмотра;
- требуется строгий контроль, если изделие используется рядом с детьми или людьми с ограниченными физическими возможностями;
- не используйте дополнительные приспособления, не указанные производителем;
- в случае, если провод или штепсельная вилка повреждены, а также в случае неисправности или повреждения изделия - обращайтесь в сервисный центр;
- не устанавливайте прибор рядом с нагревающимися поверхностями;
- не засоряйте и не закрывайте отверстия, находящиеся на изделии;
- не используйте насос на открытом воздухе, а также не используйте насос в помещениях с легковоспламеняющимися и химическими веществами;
- подключайте устройство только к хорошо заземленной розетке.

Противопоказания:

- при шейных и скелетных вытяжениях;
- при нестабильных травмах спинного мозга.

2.2 Порядок работы

Шаг 1. Противопролежневый матрац расстелите на матрац кровати, загнув свободные концы под него. Вход для соединительных трубок должен быть расположен в ножном отделе кровати.

Шаг 2. Застелите матрац хлопковой простыней во избежание прямого контакта матраца с кожей.

Шаг 3. Установите насос на плоскую, жесткую поверхность или крепите на поручни ножного отдела кровати, используя крючки на корпусе насоса.

Примечание: убедитесь, что отверстие воздушного фильтра не загорожено.

Шаг 4. Подсоедините насос к матрацу с помощью соединительных трубок.

Примечание: убедитесь, что трубы не закручены и не проходят под матрацем.

Шаг 5. Подключите насос к электросети.

Шаг 6. Включите насос (положение «ON» или «ВКЛ.»). Воздух начнет поступать в матрац. Рекомендуем установить ручку регулятора давления в положение «+». Когда давление достигнет нужного уровня, лампочка загорится зеленым цветом. (модель Barry Serio)

Шаг 7. Отрегулируйте давление, выбрав соответственно «-» / «+» в зависимости от веса пациента и комфортности. Оптимальный вариант, когда между телом пациента и не надутой частью матраца проходят два пальца руки.

Шаг 8. Для включения статической функции (модель Barry Serio), установите кнопку статической функции в положение «ВКЛ.», при этом все ячейки надуваются одновременно, обеспечивая статическую поверхность матраца. Это позволяет с легкостью менять положение пациента при проведении процедур или кормлении.

Шаг 9. При выключении статической функции (кнопка статической функции в положении «ВЫКЛ.»), система работает в обычном (переменном) режиме.

ВНИМАНИЕ!

- Не используйте насос от другого изделия. Опасно использовать насос с мощностью давления выше 120 мм рт.ст. Это может привести к проколам.
- Не разбирайте устройство самостоятельно. Все работы по ремонту и обслуживанию насоса должны проводить только квалифицированные специалисты.
- Индикатор нормального давления информирует о том, что давление отрегулировано до заданного уровня жесткости.
- Застелите матрац хлопковой простыней во избежание прямого контакта матраца с кожей.
- Жесткая поверхность облегчает процесс перемещения пациента или изменения положения тела пациента.
- Просуньте руку между матрацем и основанием кровати , чтобы проверить выбранную жесткость.
- Оптимальный вариант, когда между телом пациента и не надутой частью матраца проходят два пальца руки.

3. Техническое обслуживание

Насос

- Не мочите насос.
- Проверьте поверхность изделия на наличие повреждений, затем приступайте к чистке;
- Протрите поверхность (корпус) насоса тканью, смоченной 25% раствором нашатырного спирта;
- Проверяйте воздушный фильтр 1 раз в месяц. В случае загрязнения снимите и помойте мягким моющим средством, затем высушите и установите на место.

Матрац

- Во избежание проколов, избегайте контактов матраца с колюще-режущими предметами;
- Гигиеническую обработку следует производить мыльным или дезинфицирующим раствором;

- Покрывало матраца можно стирать в стиральной машине при температуре 35°С;
- Сушить в месте, защищенном от солнца.

Хранение

- Переверните матрац на другую сторону;
- Скрутите матрац, двигаясь от ножной секции к головной.;
- С помощью ремня, находящегося на ножной секции, можно обмотать скрученный матрац;

Устранение неисправностей

Проблема:	Решение проблемы:
Не работает насос	<p>1. Проверьте, включена ли штепсельная вилка в розетку.</p> <p>2. Включите еще раз кнопку включения/ выключения:</p> <ul style="list-style-type: none"> - если кнопка стоит на режиме «ON»/ «ВКЛ.» и насос по-прежнему не работает, позвоните вашему продавцу; - если кнопка стоит на режиме «OFF»/ «ВЫКЛ.», проверьте розетку. Попробуйте подключить штепсельную вилку к другой розетке. Если кнопка по-прежнему стоит на режиме «OFF»/ «ВЫКЛ.» обратитесь к инженеру-электрику.
Недостаточное надувание (слабое давление)	<p>1. Для быстрой проверки, переключите давление на позицию высокой жесткости;</p> <p>2. Проверьте соединены ли трубы к насосу :</p> <ul style="list-style-type: none"> - трубы всегда должны быть выпрямлены; - необходима замена трубок, в случае пропускания воздуха; - убедитесь, что клапаны закрыты.
Слабый поток воздуха	Засоренный насос может стать причиной слабого потока воздуха. Помойте фильтр мягким моющим средством. Проверяйте воздушный фильтр 1 раз в месяц (модель Barry Serio).

4. Условия гарантии

Гарантийный срок 18 месяцев со дня продажи. Гарантия распространяется на производственные дефекты, при предоставлении товарных документов и письменной рекламации.

Гарантия не распространяется на дефекты, возникшие в результате естественного износа изделия или его несоответствующего использования, а также на дефекты, возникшие в результате изменений и/или ремонтных работ проведенных третьими лицами.

Адрес гарантойной мастерской: г. Москва, ул. Свободы, д. 35, стр.5

Артикул №_____

Дата продажи_____

Подпись продавца_____ место печати, штампа

(с расшифровкой подписи)

Настоящим подтверждаю, что данное изделие проверено в моем присутствии и находится в рабочем состоянии. Претензий к внешнему виду/комплектности не имею. Так же подтверждаю приемлемость условий Гарантии.

(покупатель Ф.И.О.) (подпись покупателя)

Системы противополежневые Barry Primo, Barry Mezzo Basic,
Barry Serio, Barry Serio Plus

Производитель: Valentine International Ltd, Китай.

Поставщик: ООО «СИМС-2»

125430, г. Москва, улица Митинская д.16, эт. 10,
пом.1012Б, ком. с 15 по 18

Тел.: (495) 792-31-90

(800) 200-31-90;

www.sims2.ru



Серийный номер	
Дата продажи	

Подпись продавца

МП

Настоящим подтверждаю, что данное изделие проверено в
моем присутствии и находится в рабочем состоянии.
Претензий к внешнему виду/комплектности не имею.

Также подтверждаю приемлемость условий гарантии.

* Фирма-производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, комплектацию, гарантийный срок после даты печати руководства по эксплуатации.
Фирма-производитель не несет ответственности за возможные опечатки и ошибки, возникшие при печати.

** Более подробная информация на сайте www.sims2.ru

Регистрационное удостоверение № РЗН 2014/ 2092 от 14.11.2014 г.